

---

# KANIGOTEN

---

From President  
Arakawa Nobuyasu



台湾学生の皆さんへ

みなさんこんにちは。  
今回、台湾のみなさんとお会いする機会を得ることができ、とても嬉しく思います。  
今年の、2018年からは、皆さんの先輩となる台湾の方がご入社を迎えており、多彩な国籍の方が活躍できる体制を整っております。

私たちは、食とステキな景色の街、佐賀県で旅館を営んでいます。

旅館という会社に今まで出会ったことがない人もたくさんいると思いますが、日本のOMOTENASHI（おもてなし）という言葉には、もしかしたら馴染みがあるかもしれませんね。

旅館の仕事は「ホテル」や「ビジネスホテル」とは違い、お客様との距離感に特徴があります。

日本文化の「浴衣」を身にまとい、「温泉」や「家族や恋人との食事」などの時間を過ごす。その時間ひとつひとつに関わる私たちは、まるで家族の一員になったような距離感でお客様と触れ合うこととなります。

単に宿泊するための仕事をするのではなく、お客様の過ごす時間に私たちの仕事で「安らぎ」や「心地よさ」や、時には「驚き」を提供していく。

お子様へのサプライズプレゼント、季節ごとのイベント企画、そして新しい旅館建設計画。私たちの出来ることは、きっとまだまだあります。

そこで大切になるのは、一緒に働く「社員」です。  
ひとりひとりの社員が元気でイキイキと働く先に、お客様の感動や会社の成長が待っていると思います。

今回、私たちが台湾学生のみなさんにお会いしたい、と思った理由は、みなさんの「成長意欲」にとっても期待しているからです。

自分で考え、自分で動き、チャレンジし続けられる方。  
そんなみなさんとの出会いを楽しみに、今回求人募集をさせていただきます。

知らない国で働くことは不安だと思います。  
「うまくやっていけるだろうか？」 「周りの人と馴染めるだろうか？」  
そんな不安な気持ちなども、面談などを通して教えてください。

当社にはとてもステキな仲間たちがいます。  
家族のようにあたたかい仲間たちがいます。  
共に協力し、助け合い、成長しあう仲間たちがいます。

ひとりでも多くの方との出会いを楽しみに、そして大切に、  
私たちに共感してくださる方と、長く一緒に働いていきたいと思えます。

みなさんとのお会いできることを心より楽しみにしています。



## ●蟹御殿の社員より学生のみなさまへ●

### 山田 香織

- 現在のお仕事：フロント・客室清掃・お食事出し

この仕事の魅力は、お客様から「ありがとう」という言葉をいただいたり、喜んでいる笑顔を見ることができることです。接客をしたお客様から感謝のお手紙をいただいたり、客室アンケートに私の名前を書いていただいたときも、この仕事のやりがいを感じます。また、自分が元気がないときも、お客様の笑顔を見たい！と思って接していると、自然と笑顔になって元気が湧いてくる、そんな仕事です。

- 蟹御殿のここが好き！

蟹御殿は佐賀の有明海に面したリゾートホテルを目指しています。景観にも恵まれ、お客様はそれを楽しみに来てくださります。私は県外の出身ですが、太良町はとても住みやすい環境だと感じています。車を持っていなくても、バスや電車での移動も便利で、お隣・長崎県の諫早市や鹿島市も近く、生活も便利です。旅館などにはなじみのない方もいらっしゃると思いますが、「日本の佐賀県にこんなにいいところがあるんだ！」と感えていただけると嬉しいです。太良町の人々の雰囲気・あたたかみを感じてください。

### 霖謝（2017年台湾採用内定者）

- 蟹御殿を志望する皆様へのメッセージ

大学で日本語を勉強し、日本での旅館業者を希望して、就職活動をしていました。そして、二、三件のホテルと面接した結果、蟹後殿が一番理想的だと感じました。それは、働く社長と社員たち皆、「家族」みたいに感じられたからです。社内で研修した後「皆が会社で働いている」ではなく、「家を良くするために頑張るぞ！」という思いが強く伝わったので、ここで働きたいと思いました。また、ここでの仕事は大企業のような単純な仕事ではなく、ホテルに関してすべてを学ぶ必要があり、とても挑戦的な仕事だと思っています。今後、支店もどんどん増え、成長する会社ですので、達成感を味わうことが好きな方には、非常に向いていると思います。皆様と一緒に働けることを、心より楽しみにしております。